

1 - CONDICIÓN FÍSICA Y TÉCNICA

O trabalho em altura é potencialmente perigoso e deve ser realizado apenas por profissionais e pessoas experientes. Antes de usar o EPI, deve ter em atenção: a sua condição mental e física; ter formação para o uso do dispositivo; não ter qualquer dúvida sobre o uso do equipamento e o campo de aplicação.

ATENÇÃO: o equipamento só deve ser utilizado por uma pessoa treinada e competente no uso seguro do equipamento.

ATENÇÃO: o consumo de álcool, medicamentos ou qualquer outro tipo de psicotrópico irá influenciar seu equilíbrio, condicionar a concentração e deve ser evitado.

2 - ANTES DE USAR

Para sua segurança, é estritamente recomendado que você sempre verifique seu dispositivo e/ou equipamento antes, durante e após o uso e que o envie regularmente para inspeção por pessoa competente, a cada 12 meses, no mínimo. Estes intervalos de tempo podem mudar de acordo com a frequência e intensidade do uso do dispositivo e equipamento. O FALL SAFE INSPECTOR® permite registrar e aceder facilmente a informações sobre inspeções, inventário e uso. A aplicação rastreia equipamentos por trabalhador ou local e automatiza o processo de inspeção. Existem várias opções de sistema disponíveis que permitem uma fácil e rápida informação que economizam tempo. Antes de cada uso, verifique (visual e facilmente) o estado dos componentes do equipamento. Material metálico (correas, cordinhas, costuras) não deve apresentar sinais de abrasão, desgaste, queimaduras, produtos químicos ou cortes. O material plástico (fivelas, mosquetões, ganchos, cabos e anéis de metal) não deve apresentar sinais de desgaste, corrosão, deformação ou defeitos e deve funcionar corretamente.

ATENÇÃO: é essencial para a segurança que o equipamento seja retirado de uso imediatamente se:

- 1) Surge qualquer dúvida sobre sua condição para uso seguro ou;
- 2) Foi usado para duma queda,

e não seja usado novamente até que seja confirmado por escrito por uma pessoa competente que é aceitável fazê-lo;

Para sua segurança, leia todas as informações contidas nestas instruções gerais, bem como as instruções específicas que acompanham o dispositivo e certifique-se que as compreende, garanta o condicionamento do equipamento e todas as recomendações de segurança; garanta que os componentes sejam compatíveis entre si e certifique-se de que cumprem com as regras, regulamentos e diretrizes; assegure um plano de emergência, verifique o condicionamento de segurança do trabalho e confirme se todos os sistemas estão montados corretamente, sem interferir um com o outro.

ATENÇÃO: uso de combinações de tipos de equipamentos nos quais a função de segurança em qualquer nível é afetada por ou interfere na função de segurança de outro.

ATENÇÃO: um plano de resgate deve estar em vigor para lidar com quaisquer emergências que possam surgir durante o trabalho.

ATENÇÃO: Lembre-se de prever a limitação e a compatibilidade dos dispositivos. Lembre-se que as tarefas têm diferentes particularidades e podem ser alteradas de acordo com o clima. O fabricante declina qualquer responsabilidade por acidentes, ferimentos ou morte devido ao uso incorreto e impróprio pelo usuário, todos os outros procedimentos de uso devem ser considerados proibidos. O equipamento não deve ser usado fora de suas limitações, ou para qualquer outro fim que não aquela a que se destina.

ATENÇÃO: é essencial para a segurança verificar o espaço livre exigido abaixo do usuário no local de trabalho antes de cada ocasião de uso, para que, no caso de uma queda, nenhuma parte colida com o solo ou outro obstáculo no caminho de queda. Como o nome sugere, o EPI é para uso pessoal. Em casos excepcionais, usando por segundo usuário, faça uma verificação do equipamento antes e depois do uso e, se possível, anote a informação relevante.

ATENÇÃO: para garantir a segurança, é importante considerar o peso do dispositivo e o seu impacto no seu corpo. Use os pesos corretos. Todos os materiais e tratamentos usados são antiestáticos, eles não devem causar irritações ou sensibilidades na pele. Os conectores são feitos de aço zincoado; liga leve, polida ou anodizada; aço inoxidável polido, ATENÇÃO: durante o uso, evite os seguintes riscos que podem afetar o desempenho do equipamento: extremos de temperatura, arrastamento ou amarragem de longos ou linhas de vida sobre arestas cortantes, agentes químicos, condutividade elétrica, cortes, abrasão, exposição ao clima e quedas de pendente.

3 - MARCAÇÃO

ATENÇÃO: Nunca remova ou desfigure etiquetas e marcações; Depois do uso, verifique se estas estão legíveis. As seguintes informações são gravadas no dispositivo: Marcação CE; (Número do órgão de controlo do processo de produção); Nome do fabricante ou do responsável pela introdução do produto no mercado; norma (número e ano de norma); o logotipo que avisa o usuário para ler atentamente as instruções de uso anexadas ao produto; número de lote de produção; nome da produção; carga máxima aplicável em KN, a força indicada é o menor valor garantido pelo fabricante. As marcações no dispositivo são indicadas em diferentes locais, dependendo da dimensão. Veja mais detalhadamente em "Instruções Específicas". **ATENÇÃO:** Verifique se as marcas estão legíveis mesmo após o uso. **ATENÇÃO:** É essencial para a segurança do utilizador que, se o produto for revendido fora do país de destino original, o revendedor forneça instruções de uso, manutenção, exame periódico e reparação na língua do país em que o produto é vendido.

4 - TEMPO DE VIDA UTIL

É muito difícil estabelecer a duração da vida útil do dispositivo, uma vez que o equipamento pode ser afetado de maneira adversa por vários fatores negativos como uso intenso, impróprio ou inadequado; as condições em que o dispositivo deve trabalhar (condições de humidade, congelação e gelo); desgaste, corrosão, pressão com ou sem deformação relativa, exposição a fontes de calor; armazenamento inadequado; idade do dispositivo; exposição a agentes químicos... (além de qualquer razão adicional, não apenas limitada a todas as razões precedentes). Tomar cuidados adequados com o dispositivo (por favor, consulte o tópico "Manutenção") tem uma influência considerável para aumentar a durabilidade do dispositivo e o tempo de vida. A título de exemplo, o seguidor pode ser considerado como uma regra para determinar a durabilidade de dispositivos, ferramentas e equipamentos: dez anos de serviço normalizado com uma utilização constante de 8 horas por dia, podendo ser aumentado para 15 horas por dia, se estiver a utilizar de forma constante, correntes, malas de transporte, blocos reutilizáveis de fábrica testado para beirais confortáveis, ou seja, para os seguintes condições: temperaturas extremas (anões, coletes, casacos e macacões); tempo indefinido para conectores, desconectores, bloqueadores de corda, roldanas, pontos de ancoragem; dez anos (5 em armazém e 5 em uso) para luvas e capacetes. No entanto, é recomendável que substitua os seus dispositivos, ferramentas e equipamentos pelo menos a cada 10 anos, considerando que, entretanto, novas técnicas ou regulamentações podem ter-se tornado aplicáveis e o equipamento pode não ser mais compatível.

ATENÇÃO: A vida útil de um dispositivo pode ser limitada em caso de quedas graves, temperaturas extremas, contacto com produtos químicos nocivos, beirais afiados e ausência de marcações ou rótulos.

5 - CONSIDERAÇÕES RELATIVAS À ELIMINAÇÃO

Dovendo deixar o equipamento que já não pode ser usado, deve ser excedida; se suspeitar que o equipamento não é seguro, se for obsoleto (incompatível com equipamentos modernos) ou se não estiver em conformidade com as normas (abusos), se souber uma queda (virar-se o indicador de queda para ativar) se irá mais de 10 anos. Os materiais utilizados na produção do equipamento podem causar impactos ambientais. Para este fim, recomenda-se que o equipamento seja descartado de acordo com as leis vigentes no país onde a eliminação será realizada. **ATENÇÃO:** O equipamento que não estiver em condições operacionais ou que sofreu uma queda deve ser destruído imediatamente.

6 - REPARAÇÃO

ATENÇÃO!!! Qualquer modificação no produto anula a garantia e pode comprometer a segurança do utilizador. A possibilidade de reutilização do dispositivo deve ser autorizada exclusivamente pelo produtor com um consentimento prévio por escrito que reserva o direito de realizar exames e testes adequados. Somente o fabricante ou representante autorizado pode fazer reparações e adulterações.

7 - MANUTENÇÃO, LIMPEZA E INSPEÇÃO

ATENÇÃO: Verifique se o dispositivo está em perfeitas condições de funcionamento. Se necessário de haver os componentes, utilize fios finos com uma pequena quantidade de isolamento neutro para remover a sujidade persistente ou se preferir desmontar, utilizar um desmuntador de contornos satisfeita de amianto quanto a desmontar, dissolvendo em água morna (máx. 20°C), mergulhe o dispositivo nesta solução 1 hora. Lave com água potável e deixe secar ao ar livre protegido da luz solar. **ATENÇÃO:** quando o equipamento se molhar, seja quando em uso ou quando for devido à limpeza, deverá secar naturalmente e ser mantido longe de fontes de calor. Se precisar de lubrificar os componentes de metal, use somente spray de óleo a base de silicone. **ATENÇÃO:** Remova o excesso de óleo e verifique se a lubrificação não interfere na interação entre o dispositivo e outros componentes do sistema e o do utilizador. De acordo com a norma EN 365: 2004, o exame periódico do EPI deve ser efectuado pelo menos de 12 a 16 meses entre o fabricante ou por uma pessoa competente especificamente autorizada pelo fabricante. A frequência de inspeção deve variar dependendo da intensidade do uso, a fim de garantir a durabilidade do produto e a segurança do usuário. Os relatórios de inspeção devem ser mantidos pelo proprietário do EPI. O resultado da inspeção deve sempre acompanhar o produto. Se o relatório estiver faltando ou ilegível, não use o dispositivo. Em caso de dúvida, o produto deve ser sempre rejeitado. O FALL SAFE INSPECTOR® permite registrar e aceder facilmente a informações sobre inspeções, inventário e uso. O sistema rastreia equipamentos por trabalhador ou local e automatiza o processo de inspeção. Existem várias opções de sistema disponiveis que permitem acesso fácil e rápida informação que economizam tempo. **ATENÇÃO:** efetuar um exame periódico regular, pois a segurança dos usuários depende da eficiência e durabilidade contínua do equipamento. **ATENÇÃO:** exame periódico somente deve ser realizado por uma pessoa competente para exame periódico e estatimamente de acordo com os procedimentos de exame periódico do fabricante.

8 - ARMAZENAMENTO / TRANSPORTE

Retirar o item do recipiente e guarda-o num local fresco, seco e bem arejado. Não deve haver substâncias corrosivas, solventes ou fontes de calor (máx. 80 °C / 176 °F) no local de armazenamento.

O dispositivo não deve entrar em contacto com outros objectos afilados que possam danificá-lo. Nunca guarde o equipamento antes de o secar completamente e evite guardá-lo em locais com uma concentração salina elevada. Excepto para as indicações acima mencionadas, não há precauções especiais a serem usadas durante o transporte. Evite deixar seu equipamento em um carro ou em um local fechado exposto a luz do sol.

9 - GARANTIA

Os produtos têm garantia de 12 meses contra eventuais defeitos de material ou fabricação. Para analisar defeitos de materiais e de fabricação entre em contacto com nosso serviço de pós-venda para obter a endereço para o qual deve devolver o produto em seu país. Notas: Exclusões da garantia - desgaste, corrosão, oxidação, varimento das baterias nas lanternas; modificação / alteração, armazenamento deficiente; manutenção deficiente, danos por acidente ou negligéncia, danos devido ao uso do produto para o qual não foi projetado. A garantia de fabricação também não se aplica se o número da série não estiver legível, alguma etiqueta tiver sido riscada do produto, se tiver sido escrita com marcador, coberta por adesivos ou utilizando outras ferramentas para este fim e se a inspeção anual for não foi realizada.

(ES) INSTRUCCIONES GENERALES

Antes de usar el equipo de protección personal (EPI), debe leer atentamente y comprender la información de seguridad descrita en las instrucciones generales y las instrucciones específicas del equipo.

ATENCIÓN! No es necesario que el producto sea el mismo que el que se vende en el sitio web, si necesita otras versiones en el idioma de las instrucciones de uso, declaraciones de conformidad o cualquier pregunta sobre el EPI, contactenos: www.fallsafe-online.com. **ADVERTENCIA:** El fabricante y el vendedor rechazan cualquier responsabilidad en caso de uso incorrecto, aplicación incorrecta o modificaciones / reparaciones por personas no autorizadas por FALLSAFE®.

1 - CONDICIÓN FÍSICA Y FORMACIÓN:

El trabajo en altura es potencialmente peligroso y solo debe ser utilizado por profesionales y personas con experiencia. Antes de usar el EPI, debe conocer: su estado mental y físico; estar entrenado para el uso del dispositivo; no tener ninguna duda sobre el uso del equipo y el campo de aplicación. **ADVERTENCIA:** el equipo debe ser utilizado por una persona entrenada y competente en su seguro uso. **ADVERTENCIA:** el consumo de alcohol, medicamentos o cualquier otro tipo de psicotrópico influirá en su equilibrio, la concentración, debe evitarse.

2 - ANTES DE UTILIZAR:

Para sua segurança, é recomendado esteticamente que revisa sempre o dispositivo e/ou equipamento antes, durante e depois de seu uso, e sua envio periodicamente seu dispositivo e/ou equipamento a inspeções e controles por parte de pessoas competentes, como myr todos cada 12 meses. Estes intervalos de tempo podem cambiar de acordo com a frequencia y la intensidad do uso do dispositivo e do equipo. El **FALL SAFE INSPECTOR®** te permite registrar y acceder facilmente a información sobre inspecciones, inventario y uso. Realiza un seguimiento de las asignaciones de equipos por trabajador o ubicación y automatiza el proceso de inspección. Hay múltiples opciones de sistema disponibles que permiten una información de fácil acceso y ahorro de tiempo. **ATENCIÓN:** antes de cada uso, compruebe (visual y fácilmente) el estado de los componentes del equipo: el material textil (correas, cuerdas, costuras) no debe mostrar signos de desgaste, corrosión, deformación o defectos y debe funcionar correctamente. **ADVERTENCIA:** es esencial para la seguridad que el equipo se retire inmediatamente si:

- 1) Surge cualquier duda sobre su condición para un uso seguro;
- 2) Ha ocurrido una caída;

y no se use nuevamente hasta que una persona competente confirme por escrito que es aceptable hacerlo;

Para sua segurança, leia todas as informações contidas nestas instruções gerais, assim como as instruções específicas que acompanham o dispositivo e assegure-se de compreender-as; garantizar o condicionamento do equipamento e todas as recomendações de segurança; assegure-se de que os componentes sejam compatíveis entre si e assegure-se de cumplir com as regras, regulamentos y directivas; assegure um plan de emergencia, verifique o acondicionamiento de seguridad do trabalho y confirme que todos os sistemas están ensamblados corretamente sem interferir entre si.

ADVERTENCIA: uso de combinações de elementos de equipos en los que la función de seguridad de un elemento se ve afectada o interfieren con la función de seguridad de otro. **ADVERTENCIA:** que se debe implementar un plan de rescate para enfrentar cualquier emergencia que pueda surgir durante el trabajo, **ADVERTENCIA:** requerir la limitación y la compatibilidad de los dispositivos. Recuerde que las cuerdas tienen diferentes particularidades y se pueden perder de acuerdo con el clima. El fabricante declina cualquier responsabilidad por accidentes, lesiones o muerte debido al uso incorrecto e incorrecto por parte del usuario, todos los demás componentes de los dispositivos deben ser comprados por el proveedor. El fabricante no se debe usar fuera de su área de trabajo o para otra actividad. **ADVERTENCIA:** no se debe usar el dispositivo para saltar de altura ni para saltar de altura con el equipo de caída. Como su nombre indica, el EPI es para uso personal. En casos excepcionales, por parte de un segundo usuario, realiza una verificación del equipo antes y después del uso y, si es posible, tome nota de la fecha correspondiente. **WARNING:** never use a PPE without knowing the provenance, or neither if the inspection records are not updated as it is issued. Todos los materiales y tratamientos usados son antiálgicos; no deben causar irritaciones o sensibilidades en la piel. Los conectores están hechos de acero, galvanizado; aleación ligera, pulido o anodizada; acero inoxidable; polvo, **ADVERTENCIA:** durante el uso, evite los siguientes riesgos que pueden afectar el rendimiento del equipo: temperaturas extremas, nudos de cuerdas de seguridad o líneas de vida sobre bordes filosos, reactivos químicos, conductividad eléctrica, corte, abrasión, exposición expandida y caídas de pendulo.

3 - MARKING

ADVERTENCIA: Nunca quite o rasgue las etiquetas y las marcas, después del uso, compruebe si son legibles. La siguiente información está grabada en el dispositivo e marcado OEI: (Número del cuadro de control del proceso de producción). Nombre do fabricante ou da pessoa responsável pela introdução do produto no mercado; estandar (número e año de la norma); el logotipo que advierte al usuario que las cuidadosamente las instrucciones para el usuario adjuntas al producto: número de lote de producción; carga máxima aplicable en KN; la resistencia iniciada es el valor más bajo garantizado por el productor. Las marcas en el dispositivo se indican en diferentes lugares según la dimensión. Consulte más detalles en "Instrucciones específicas". **ADVERTENCIA:** Verifique que las marcas sean legibles incluso después de su uso. **ADVERTENCIA:** es esencial para la seguridad del usuario que si el producto se vuelve a vender fuera del país de destino original, el revendedor deberá proporcionar instrucciones de uso, mantenimiento, examen periódico y reparación en el idioma del país en el que se encuentre, el producto debe ser utilizado.

4 - TIEMPO DE VIDA

Es bastante difícil establecer la duración de la vida útil del dispositivo, ya que puede verse negativamente afectado por varios factores negativos, como uso intencionalmente frecuentes o inexactos, las condiciones en las que se requiere que el dispositivo trabaje (condiciones húmedas, heladas y heladas); vestir, corrosión; estrés serio con o sin deformación relativa; exposición a fuentes de calor; almacenamiento incorrecto; edad del dispositivo; exposición a agentes químicos... (más otra razón o razón, no meramente limitada a todas las razones anteriores). El cuidado adecuado de su dispositivo (consulte el "Mantenimiento") tendrá una influencia considerable y definitivamente aumentará la durabilidad del dispositivo y su larga duración. Por ejemplo, lo siguiente puede considerarse como una regla para determinar la durabilidad potencial estándar de los dispositivos, herramientas y equipos: diez años para el amén de protección contra caídas, chalecos anticaidas / chaquetas, accesorios (cordones, bucle para los pies, traumas de suspensión y correas de alivio) líneas de andar, correas de anclaje, cuerdas, bolsas de transporte, bloques de correas de detención de caídas y borde afilado probado; cinco años para equipos acondicionados en entornos extremos (armas, cordones, chalecos, chaquetas); indefinido para conectores, desconectores, abrazaderas de cable, agarreadoras de cuerda, poleas, puntos de anclaje, etc.; diez años (5 en stock - 5 en uso) para guantes y casco. Sin embargo, se recomienda que reemplace sus dispositivos, herramientas y equipos al menos cada 10 años, teniendo en cuenta que, mientras tanto, es posible que se apliquen nuevas técnicas o normativas y que sus equipos ya no son compatibles y/o compatibles entre sí.

5 - CONSIDERACIONES DE ELIMINACIÓN / ELIMINACIÓN

Debe deshacerse del equipo si: la vida útil se ha excedido; si sospecha que el equipo no es seguro; si es obsoleto (incompatible con equipos modernos o que no se ajustan a las actualizaciones de estándares); si ha estado en un evento de caída (ver el indicador de detección de caídas que fue violado); si es más de 10 años. Los materiales utilizados en la producción del equipo pueden causar impactos ambientales. Para este fin, se recomienda que los equipos se eliminan de acuerdo con las leyes vigentes en el país donde se realiza la eliminación. **ADVERTENCIA:** El equipo que no está en condiciones de funcionamiento o que se usa en un evento de caída debe destruirse inmediatamente.

6 - REPARACIÓN

ATENCIÓN!! Cualquier modificación en el producto anula la garantía y puede comprometer la seguridad del usuario. La posibilidad de volver a utilizar el dispositivo debe ser autorizada exclusivamente por el productor con un consentimiento previo por escrito que se reserva el derecho de llevar a cabo exámenes y pruebas apropiadas. Solo la fabricación o el personal autorizado puede realizar reparaciones y manipulaciones.

7 - MANTENIMIENTO, LIMPIEZA E INSPECCIÓN

Verifique antes, después y durante el uso que el equipo funcione correctamente. Si necesita lavar los componentes, use agua limpia con una pequeña cantidad de jabón neutro para eliminar la suciedad persistente o, si el propósito es desinfectar, disuelva un desinfectante que contenga sales de amonio custodiano en agua tibia (máximo 20°C), empape el equipo en esta solución para una hora. Enjuague con agua potable y déjelo secar ao ar livre protegido da luz solar. **ADVERTENCIA:** cuando el equipo se mojar, seja quando em uso ou quando for devido a limpeza, deverá secar naturalmente e ser mantido longe de fontes de calor. Se precisar de lubrificar os componentes de metal, use somente spray de óleo a base de silicone. **ATENÇÃO:** Remova o excesso de óleo e verifique se a lubrificação não interfere na interação entre o dispositivo e outros componentes do sistema e o do utilizador. De acordo com a norma EN 365: 2004, o exame periódico do EPI deve ser efectuado pelo menos de 12 a 16 meses entre o fabricante ou por uma pessoa competente especificamente autorizada pelo fabricante. A frequência de inspeção deve variar dependendo da intensidade do uso, a fim de garantir a durabilidade do produto e a segurança do usuário. Os resultados da inspeção devem ser mantidos pelo proprietário do EPI. O resultado da inspeção deve sempre acompanhar o produto. Se o relatório estiver faltando ou ilegível, não use o dispositivo. Em caso de dúvida, o produto deve ser sempre rejeitado. O **FALL SAFE INSPECTOR®** permite registrar e acceder facilmente a informacion sobre inspeccions, inventario y uso. O sistema rastreia equipamentos por trabajador o local e automatiza el proceso de inspección. Existem varias opciones de sistema disponiveis que permiten acceso facil e información que economizan tempo. **ATENÇÃO:** efetuar un exame periódico somente deve ser realizado por uma pessoa competente para exame periódico e estatimamente de acordo com os procedimentos de exame periódico do fabricante.

8 - ALMACENAMIENTO/TRANSPORTE

Retire o item do recipiente e guarda-o num local fresco, seco e bem arejado. Não deve haver substâncias corrosivas, solventes ou fontes de calor (máx. 80 °C / 176 °F) no local de armazenamento.

O dispositivo não deve entrar em contacto com outros objectos afilados que possam danificá-lo. Nunca guarde o equipamento antes de o secar completamente e evite guardá-lo em locais com uma concentração salina elevada. Excepto para as indicações acima mencionadas, não há precauções especiais a serem usadas durante o transporte. Evite deixar seu equipamento em um carro ou em um local fechado exposto a luz do sol.

9 - GARANTIA

Os produtos têm garantia de 12 meses contra eventuais defeitos de material ou fabricação. Para analisar defeitos de materiais e de fabricação entre em contacto com nosso serviço de pós-venda para obter a endereço para o qual deve devolver o produto em seu país. Notas: Exclusões da garantia - desgaste, corrosão, oxidação, varimento das baterias nas lanternas; modificação / alteração, armazenamento deficiente; manutenção deficiente, danos por acidente ou negligéncia, danos devido ao uso do produto para o qual não foi projetado. A garantia de fabricação também não se aplica se o número da série não estiver legível, alguma etiqueta tiver sido riscada do produto, se tiver sido escrita com marcador, coberta por adesivos ou utilizando outras ferramentas para este fim e se a inspeção anual for não foi realizada.

(FR) INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

Avec l'utilisation des équipements de protection individuelle (EPI), lisez attentivement les consignes de sécurité intégrées dans les instructions générales et instructions spécifiques relatives à l'équipement correspondant; assurez-vous de bien comprendre ces instructions. **ATTENTION!!** En cas de moindre défaut sur le produit ou en cas de questions complémentaires concernant les EPI, éventuellement si vous faites des instructions ou déclarations de conformité rédigées dans une autre langue, merci de vous adresser à notre site internet à l'adresse : www.fallsafe-online.com.

MISE EN GARDE: Le fabricant et le vendeur sont dégagés de toute responsabilité pour toute utilisation du produit en cas d'une application inappropriée ou abusive.

1 - ÉTAT PHYSIQUE ET FORMATION

Des travaux en hauteur peuvent être dangereux et ils ne peuvent être effectués que par des spécialistes expérimentés. Avant l'utilisation du EPI il faut prendre en considération votre état physique et psychique. La personne concernée doit être formée en regard à l'utilisation des équipements. Vous ne devez avoir aucun doute au niveau de l'utilisation de l'équipement et vous devez bien savoir à quel élu l'équipement est conçu. **MISE EN GARDE:** le équipement ne peut être utilisé que par une personne formée et qualifiée à utiliser l'équipement en toute sécurité, l'équipement ne peut pas être utilisé pour éviter une chute. **MISE EN GARDE:** pour assurer la sécurité de l'utilisateur, il faut éviter tout risque de chute.

2 - AVANT L'UTILISATION: Pour assurer votre sécurité, il est également préconisé de contrôler votre équipement avant, après et pendant son utilisation et faire attention à l'endommagement et aux dommages qui peuvent être causés par l'utilisation de l'équipement.

3 - NETTOYAGE ET ENTRETIEN: Ne pas utiliser de solvants agressifs ou abrasifs, nettoyer l'équipement avec de l'eau et de savon neutre.

4 - DURÉE DE VIE: Définir la durée de vie de l'équipement est relativement difficile de fait des effets négatifs de plusieurs facteurs comme par exemple l'intensité et la fréquence de l'utilisation, utilisation fréquente ou inappropriée, conditions dans lesquelles l'équipement est utilisé (humidité relative, gel de la glace), l'usure, la corrosion, sollicitation extrême pendant laquelle une déformation peut se produire ou non, exposition aux sources de la chaleur, stockage mauvais, âge de l'équipement, exposition aux agents chimiques (ainsi que d'autres facteurs qui ne sont pas indiqués ci-dessous). Un entraînement bien de votre équipement permet de prévoir une durée de vie de l'équipement et de l'entretenir.

5 - ÉTAT PHYSIQUE ET FORMATION: **ADVERTENCIA!!** Todo modificación del producto para su incidencia la fin de la garantía y podrá meter en danger la seguridad del usuario. Toute réutilisation éventuelle de l'équipement ne peut être autorisée qu'après avoir obtenu un accord écrit préalable du fabricant qui se réserve le droit d'effectuer des contrôles et tests correspondants. Les réparations ou d'autres modifications ne peuvent être réalisées que par le fabricant ou le personnel habilité.

6 - REPARACIONES: **ATTENTION!!** Todo modificación del producto para su incidencia la fin de la garantía y podrá meter en danger la seguridad del usuario. Toute réutilisation éventuelle de l'équipement ne peut être autorisée qu'après avoir obtenu un accord écrit préalable du fabricant qui se réserve le droit d'effectuer des contrôles et tests correspondants. Les réparations ou d'autres modifications ne peuvent être réalisées que par le fabricante ou el personal habilidad.

7 - ENTRETENIMIENTO, NETTOYAGE ET CONTRÔLE: **Avant, après et pendant toute utilisation, vérifier si l'équipement est fonctionnel.** Si nécessaire, pour éliminer des imperfections résistantes, nettoyer les composants de l'équipement par l'eau propre en ajoutant une petite quantité de savon neutre; pour désinfecter l'équipement, faire dissoudre un desinfectant en teneur de sel d'ammonium quaternaire à l'eau friide (de 20 °C au maximum) et laisser l'équipement immergé dans cette solution pendant une heure. Rincer à l'eau propre et faire sécher l'équipement.

8 - NETTOYAGE, DESINFECTEUR ET DÉSINFECTANT: **Si nécessaire, pour grasper des composants métalliques, utiliser uniquement des aérosols à base de silicone.** **MISE EN GARDE:** Eliminer l'huile huileuse et décolorante et vérifier si la graisse ne menace pas à l'interaction avec le reste de l'équipement et si elle n'a pas des effets aux autres composants nels à l'utilisateur. Conformément à la norme EN 365: 2004, l'examen périodique des EPI doit être effectué au moins tous les 12 mois por el fabricante ou una persona competente específicamente autorizada por el fabricante. La fréquence des inspections doit varier en fonction de l'intensité de l'utilisation du équipement et affirmer la durabilidad del producto y la sécurité de l'utilisateur. Los rapportos d'inspección doivent être conservés par le propriétaire de l'équipement de protection individuelle. Le résultat de l'inspección doit toujours accompagner le produit. Si le rapport est manquant ou illisible, n'utilisez pas l'appareil. En cas de doute, le produit doit toujours être rejeté, **FALL SAFE**.

